

229945-2026 - Verseny

Németország – Felsővezeték építése – Campuslinie TA 1.2 Nossener Brücke/ Nürnberger Straße, Los 1.4 Ausrüstung Fahrleitung DVB einschl. Erdbau

OJ S 65/2026 02/04/2026

Eljárást megindító vagy koncessziós hirdetmény – klasszikus ajánlatkérőkre vonatkozó szabályok

Építési beruházás

1. Vevő

1.1. Vevő

Hivatalos név: Dresdner Verkehrsbetriebe AG

E-mail-cím: tino.richter@dvbag.de

Az ajánlatkérő szervezet jogi típusa: Közvállalkozás

A közszolgáltató ajánlatkérő tevékenysége: Városi vasúti, villamos-, trolibusz- vagy autóbusz-szolgáltatások

2. Eljárás

2.1. Eljárás

Cím: Campuslinie TA 1.2 Nossener Brücke/ Nürnberger Straße, Los 1.4 Ausrüstung Fahrleitung DVB einschl. Erdbau

Leírás: Campuslinie TA 1.2 Nossener Brücke/ Nürnberger Straße, Los 1.4 - Ausrüstung Fahrleitung DVB einschl. Erdbau

Eljárásazonosító: b8649712-ce38-4242-a7df-3d83a6585e1c

Belső azonosító: 2026_00045_02

Az eljárás típusa: Nyitott

Az eljárás gyorsított: nem

2.1.1. Cél

A szerződés jellege: Építési beruházás

Fő osztályozás (cpv): 45234160 Felsővezeték építése

2.1.2. A teljesítés helye

Ország alegysége (NUTS): Dresden, Kreisfreie Stadt (DED21)

Ország: Németország

További információk: DED21

2.1.4. Általános információk

További információk: #Bekanntmachungs-ID: CXS0YE5YT8DH1TDE#

Jogalap:

2014/25/EU irányelv

sektvo -

2.1.6. Kizárási okok

Indokok kizárássra forrása: Hirdetmény

A tisztán nemzeti kizárási okokban meghatározott kötelezettségek megsértése:

5. Rész

5.1. **Rész: LOT-0001**

Cím: Campuslinie TA 1.2 Nossener Brücke/ Nürnberger Straße, Los 1.4 Ausrüstung
Fahrleitung DVB einschl. Erdbau

Leírás: nachfolgend eine Zusammenstellung der Grobmengen für das Los 1.4: - 1.390 m
Einfachfahrleitung bzw. Fahrdraht einschließlich Quertragwerken zurückbauen - 555 m
Kettenwerk zurückbauen - 38 Stck Mast (1 Stck Beton, 37 Stck Stahl) demontieren und
entsorgen, einschl. Fundamente - 4 Stck Stahlmast wiederverwendungsfähig demontieren - 1
Stck Anfahrschutz Fahrleitungsmast demontieren und entsorgen - 3 Stck Anstrich
vorhandener Maste ertüchtigen - 2 Stck Gründungsrohr / Köcher (vorhanden) säubern - 78
Stck Rohrgründung herstellen, einschließlich Erdbau - 31 Stck Blockfundament herstellen,
einschließlich Erdbau - 109 Stck Stahl-Achtkantmaste als Einsetzmaste, liefern und einbauen;
davon: 8 Stck als Nachspannmast (teilw. kombiniert mit Beleuchtung und / oder LSA) 26 Stck
kombiniert mit öffentlicher Beleuchtung 17 Stck kombiniert mit Lichtsignalanlagen 6 Stck
kombiniert mit öffentlicher Beleuchtung und Lichtsignalanlagen 4 Stck mit Einspeisung 3 Stck
mit Streckentrennung - 10 Stck Stahl Achtkantmaste als Aufsetzmaste liefern und einbauen;
davon: 2 Stck als Nachspannmast 4 Stck kombiniert mit Lichtsignalanlagen - 2 Stck
bauzeitliche Einspannmaste nach Wahl des AN liefern, einbauen, vorhalten, nach Nutzung
demontieren und abtransportieren - 1 Stck Anfahrschutz Fahrleitungsmast liefern und
montieren - 3 Stck Neubau Quertragwerke für EF (Querüberspannung) - 1 Stck Neubau
Quertragwerke für EF mit uRi für Trennung - 4 Stck Ausleger Einfachfahrleitung ein, Gleis,
liefern und montieren - 1 Stck Ausleger Einfachfahrleitung, zwei Gleise, liefern und montieren -
17 Stck Neubau Quertragwerke für KF (Querfelder) mit einem oder mehreren Richtseilen - 68
Stck Ausleger für Kettenwerk, ein Gleis, liefern und montieren - 11 Stck Ausleger für
Kettenwerk, zwei Gleise, liefern und montieren - 7 Stck LSA-Ausleger liefern und montieren - 1
Stck beigestelltes Weichenlagesignal montieren - 39 Stck Bogenabzug (Fahrdraht oder
Tragseil, einfach oder Spitze) liefern und montieren - 1 Stck Querbalken / Traverse
demontieren, einlagern und wiederaufbauen - 1 Stck Festpunkt für Kettenwerk, zwei Gleise,
im Querfeld, liefern und montieren - 2 Stck Radnachspannung, 1x10 kN, Gewichtsführung im
Mast (Gewichte halbrund), liefern und montieren - 6 Stck Radnachspannung, 2x10 kN,
Gewichtsführung im Mast (Gewichte halbrund), liefern und montieren - 2 Stck
Radnachspannung, 1x10 kN, Gewichtsführung im Mast (Gewichte rund), liefern und montieren
- 2 Stck Federnachspannung mit konstanter Zugkraft ("Tensorex") liefern und montieren - 800
m Neubau Einfachfahrleitung einschl. Elt.-Verbinder, Regulierung - 4.730 m Neubau
Kettenwerk einschl. Hänger, Elt.-Verbinder, Regulierung - 205 m Bahnstromkabel verlegen - 4
Stck Neubau Speisepunkt für Kettenwerk, zwei Gleise - 2 Stck Neubau Streckentrennung für
Kettenwerk, zwei Gleise - 1 Stck Neubau Streckentrennung für Einfachfahrleitung, zwei Gleise
- 4 Stck Streckentrenner liefern und montieren - 1 Stck Schaltergestänge mit Handantrieb am
Mast umsetzen - 1 psch Isolierender Schutz

Belső azonosító: 2026_00045_02

5.1.1. **Cél**

A szerződés jellege: Építési beruházás

Fő osztályozás (cpv): 45234160 Felsővezeték építése

5.1.2. **A teljesítés helye**

Ország alegysége (NUTS): Dresden, Kreisfreie Stadt (DED21)

Ország: Németország

További információk: DED21

5.1.3. **Becsült időtartam**

5.1.4. Megújítás

A megújítások maximális száma: 0

5.1.6. Általános információk

Fenntartott részvétel:

A részvétel lehetősége mindenki előtt nyitott.

Meg kell adni a szerződés teljesítésére kinevezett személyzet tagjainak nevét és szakmai képesítését: Nem kell megadni

Nem uniós forrásokból finanszírozott közbeszerzési projekt

A közbeszerzésre a kormányzati közbeszerzés megállapodás alkalmazandó: igen

Ebben a közbeszerzésben kis- és közép vállalkozások (kkv-k) is részt vehetnek: igen

További információk: #Besonders auch geeignet für:other-sme#

5.1.7. Stratégiai közbeszerzés

A stratégiai közbeszerzés célja: Nem stratégiai közbeszerzés

5.1.9. Alkalmassági követelmények

Selektációs kritériumok forrásai: Hirdetmény

Kritérium: Minőségellenőrző intézetek által kiadott tanúsítványok

Kiválasztási kritérium leírása: Angabe der PQ-Nummer (Mit dem Angebot; Mittels Dritterklärung): Angabe der PQ-Nummer im Angebotsschreiben oder Formblatt Eigenerklärung zur Eignung

Kritérium: Átlagos éves munkaerő

Kiválasztási kritérium leírása: Erklärung Arbeitskräfte (Auf Anforderung der Vergabestelle; Keine oder anderweitige Formerfordernis): Erklärung zur Zahl der in den letzten 3 Jahren jahresdurchschnittlich beschäftigten Arbeitskräfte, gliedert nach Lohngruppen, mit extra ausgewiesenem Leitungspersonal

Kritérium: Egyéb gazdasági vagy pénzügyi követelmények

Kiválasztási kritérium leírása: Freistellungsbescheinigung (Auf Anforderung der Vergabestelle; Mittels Dritterklärung): Freistellungsbescheinigung nach § 48b Einkommensteuergesetz

Kritérium: Egyéb gazdasági vagy pénzügyi követelmények

Kiválasztási kritérium leírása: GA, HRA und HWK/IHK (Auf Anforderung der Vergabestelle; Keine oder anderweitige Formerfordernis): Gewerbeanmeldung, Handelsregisterauszug und Eintragung in der Handwerksrolle (Handwerkskarte) bzw. bei der Industrie- und Handelskammer

Kritérium: Egyéb gazdasági vagy pénzügyi követelmények

Kiválasztási kritérium leírása: Insolvenzplan (Auf Anforderung der Vergabestelle; Mittels Dritterklärung): rechtskräftig bestätigter Insolvenzplan (falls eine Erklärung über das Vorliegen eines solchen Insolvenzplanes angegeben wurde)

Kritérium: Hivatkozások a meghatározott munkákra

Kiválasztási kritérium leírása: Referenznachweise (Auf Anforderung der Vergabestelle; Mittels Dritterklärung): Referenznachweise mit den im Formblatt Eigenerklärung zur Eignung genannten Angaben

Kritérium: Teljes éves forgalom

Kiválasztási kritérium leírása: Umsätze (Auf Anforderung der Vergabestelle; Keine oder anderweitige Formerfordernis): Umsatz des Unternehmens in den letzten 3 abgeschlossenen Geschäftsjahren, soweit er Bauleistungen und andere Leistungen betrifft, die mit der zu vergebenden Leistung vergleichbar sind unter Einschluss des Anteils bei gemeinsam mit anderen Unternehmen ausgeführten Leistungen

Kritérium: Egyéb gazdasági vagy pénzügyi követelmények

Kiválasztási kritérium leírása: Unbedenklichkeitsbescheinigung Berufsgenossenschaft (Auf Anforderung der Vergabestelle; Mittels Dritterklärung): Unbedenklichkeitsbescheinigung der Berufsgenossenschaft des zuständigen Versicherungsträgers mit Angabe der Lohnsummen

Kritérium: Egyéb gazdasági vagy pénzügyi követelmények

Kiválasztási kritérium leírása: Unbedenklichkeitsbescheinigung Finanzamt (Auf Anforderung der Vergabestelle; Mittels Dritterklärung): Unbedenklichkeitsbescheinigung des Finanzamtes bzw. Bescheinigung in Steuersachen, falls das Finanzamt eine solche Bescheinigung ausstellt

Kritérium: Egyéb gazdasági vagy pénzügyi követelmények

Kiválasztási kritérium leírása: Unbedenklichkeitsbescheinigung Sozialkasse (Auf Anforderung der Vergabestelle; Mittels Dritterklärung): Unbedenklichkeitsbescheinigung der tariflichen Sozialkasse, falls das Unternehmen beitragspflichtig ist

Kritérium: Egyéb gazdasági vagy pénzügyi követelmények

Kiválasztási kritérium leírása: Urkalkulation (Mit dem Angebot; Keine oder anderweitige Formerfordernis):

5.1.11. Közbeszerzési dokumentumok

Azok a nyelvek, amelyeken a közbeszerzési dokumentumok hivatalosan elérhetők: német
Határidő kiegészítő információk bekéréséhez: 27/04/2026 23:59:59 (UTC+02:00) Kelet-európai idő, nyári időszámítás szerinti közép-európai idő

A közbeszerzési dokumentumok címe: <https://www.dtv.de/Satellite/notice/CXS0YE5YT8DH1TDE/documents>

Ad hoc kommunikációs csatorna:

Webcím: <https://www.dtv.de/Satellite/notice/CXS0YE5YT8DH1TDE>

5.1.12. A közbeszerzésre irányadó feltételek

A benyújtás feltételei:

Elektronikus benyújtás: Kötelező

A benyújtásra használható cím: <https://www.dtv.de/Satellite/notice/CXS0YE5YT8DH1TDE>

Az ajánlatokat vagy részvételi jelentkezéseket ezeken a nyelveken lehet benyújtani: német
Elektronikus katalógus: Nem megengedett

Változatok: Nem megengedett

Az ajánlattevők több ajánlatot nyújthatnak be: Nem megengedett

A pénzügyi biztosíték ismertetése: Vertragserfüllung und Mängelansprüche

Az ajánlatok beérkezésének határideje: 12/05/2026 10:00:00 (UTC+02:00) Kelet-európai idő, nyári időszámítás szerinti közép-európai idő

Az az időtartam, amíg az ajánlatnak érvényesnek kell maradnia: 58 Napok

A benyújtási határidő után megadható kiegészítő információk:

A vevő mérlegelése alapján az ajánlattevővel kapcsolatos összes dokumentum benyújtható egy későbbi időpontban.

További információk: Fehlende Unterlagen, deren Vorlage mit dem Angebot gefordert waren

A szerződés feltételei:

A szerződést védett foglalkoztatási programok keretében kell teljesíteni: Nem

A szerződés teljesítésére vonatkozó feltételek: keine

Elektronikus megrendelésre fog sor kerülni: nem

Elektronikus fizetésre fog sor kerülni: nem

A szerződést elnyerő ajánlattevők csoportjának kötelező jogi formája: gesamtschuldnerisch haftend mit bevollmächtigten Vertreter

Pénzügyi megállapodás: VOB/B

5.1.15. Sajátos beszerzési módszerek

Keretmegállapodás:

Nincs keretmegállapodás

A dinamikus beszerzési rendszerre vonatkozó információk:

Nem dinamikus beszerzési rendszer

5.1.16. További információk, közvetítés és felülvizsgálat

Felülvizsgálati szervezet: 1. Vergabekammer des Freistaates Sachsen bei der Landesdirektion Leipzig

A felülvizsgálati határidőkre vonatkozó információk: Ein Nachprüfungsantrag ist nach §160 Abs. 3 S 1 GWB unzulässig, soweit: 1) Der Antragsteller den geltend gemachten Verstoß gegen Vergabevorschriften vor Einreichen des Nachprüfungsantrags erkannt und gegenüber dem Auftraggeber nicht innerhalb einer Frist von 10 Kalendertagen gerügt hat; der Ablauf der Frist nach § 134 Abs. 2 GWB bleibt unberührt 2) Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der in der Bekanntmachung benannten Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden 3) Verstöße gegen Vergabevorschriften, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden 4) mehr als 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind

A közbeszerzési eljárással kapcsolatban további információt nyújtó szervezet: Dresdner Verkehrsbetriebe AG

Részvételi jelentkezéseket fogadó szervezet: Dresdner Verkehrsbetriebe AG

8. Szervezetek

8.1. ORG-0001

Hivatalos név: Dresdner Verkehrsbetriebe AG

Regisztrációs szám: DE140124030

Postacím: Trachenberger Straße 40

Város: Dresden

Irányítószám: 01129

Ország aleggysége (NUTS): Dresden, Kreisfreie Stadt (DED21)

Ország: Németország

E-mail-cím: tino.richter@dvbag.de

Telefonszám: +49 351 8571261

E szervezet szerepei:

Vevő

A közbeszerzési eljárással kapcsolatban további információt nyújtó szervezet

Részvételi jelentkezéseket fogadó szervezet

8.1. ORG-0002

Hivatalos név: 1. Vergabekammer des Freistaates Sachsen bei der Landesdirektion Leipzig

Regisztrációs szám: DE287064009

Postacím: Braustraße 2

Város: Leipzig

Irányítószám: 04107

Ország alegysége (NUTS): Leipzig, Kreisfreie Stadt (DED51)

Ország: Németország

E-mail-cím: wildrud.kadenbach@lds.sachsen.de

Telefonszám: +493419771040

E szervezet szerepei:

Felülvizsgálati szervezet

8.1. ORG-0003

Hivatalos név: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)

Regisztrációs szám: 0204:994-DOEVD-83

Város: Bonn

Irányítószám: 53119

Ország alegysége (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)

Ország: Németország

E-mail-cím: noreply.esender_hub@bescha.bund.de

Telefonszám: +49228996100

E szervezet szerepei:

TED eSender

A hirdetményre vonatkozó információk

A hirdetmény azonosítója/verziója: 54f68736-6789-4466-9e34-1daa205dccb7 - 01

Hirdetményminta típusa: Verseny

A hirdetmény típusa: Eljárást megindító vagy koncessziós hirdetmény – klasszikus ajánlatkérőkre vonatkozó szabályok

A hirdetmény altípusa: 17

A hirdetmény megküldésének dátuma: 01/04/2026 14:17:43 (UTC+02:00) Kelet-európai idő, nyári időszámítás szerinti közép-európai idő

Azok a nyelvek, amelyeken ez a hirdetmény hivatalosan elérhető: német

A hirdetmény közzétételi száma: 229945-2026

HL S kiadás száma: 65/2026

A közzététel dátuma: 02/04/2026